



人が心からくつろぎ、安らぎを感じる。同社が思い描く住まい空間「Àlfa」を提案。

The company presented Àlfa, a living space concept that embodies their vision of a home where people can truly relax and feel at peace.



キッチンと同社と Bestetti Associati によるプロジェクト。マレッラ・フェレーラによる独特な表装仕上げ「Sciara」は、エトナ火山の溶岩とガラスが融合してできたもの。

The kitchen is a project by the company in collaboration with Bestetti Associati. The unique surface finish Sciara by Marella Ferrera is created by fusing lava from Mount Etna with glass.

## PAOLA LENTI

パオラレンティ

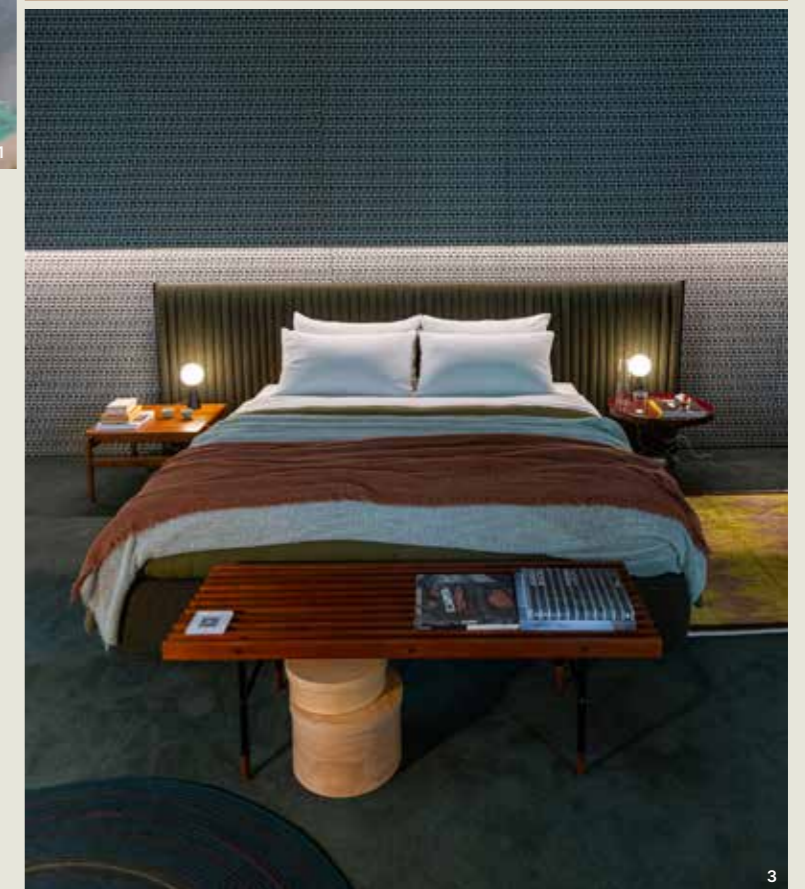
創業 30 周年を記念し、「Oltre lo sguardo( オルトレ・ロ・ズグアルド / 視線の先にあるものの意)」をテーマに展示。表層的なもの、予測可能な安心感、すぐに結果が出るという満足感を超えて、ヴィジョンを広げることコンセプトにしている。この会場はショールームに加え、ラウンジ、オフィス、庭園、温室、ギャラリー、ピストロとブティックホテルの併設を予定している。建築は Bestetti Associati、スタイリングは Cristina Nava Studio。ガーデニングプロジェクトは、植物学者、ステファノ・マンクーゾ率いる PNat (Project Nature) との連携。

In celebration of its 30th anniversary, the exhibition was themed Oltre lo sguardo (Beyond the Gaze), focusing on expanding vision beyond superficial appearances, predictable comfort, and the immediate satisfaction of quick results. The venue is planned to include not only a showroom but also a lounge, office, garden, greenhouse, gallery, bistro, and boutique hotel. The architecture was designed by Bestetti Associati, with styling by Cristina Nava Studio. The gardening project was developed in collaboration with PNat (Project Nature), led by botanist Stefano Mancuso.

① フランチェスコ・ロタの新作「KYO」は、ソファと2人掛け、3人掛けのアームチェアからなるアウトドア用シリーズ。ダーク色のササfras材の構造がアクセント。②「Mottainai」プロジェクトの第2章は nendo による新作「HANA-ARASHI(花嵐)」シリーズ。桜の花が満開になったとき、花びらが風に舞う美しさを表すタイトルから由来。回転式チェアの張地はアウトドア家具コレクションに開発された同社の生地「Maris」の端材によって作られたもの。甲冑から着想を得た立体的な装飾が特徴的。

1. The new KYO outdoor series by Francesco Rota includes a sofa and two- and three-seater armchairs. The structure made of dark-colored sassafras wood serves as an accent.

2. The second chapter of the Mottainai project features the new HANA-ARASHI series by nendo. The title, which translates to Flower Storm, refers to the beauty of cherry blossom petals dancing in the wind when in full bloom. The upholstery of the swivel chair is made from fabric scraps of the company's outdoor furniture collection, Maris. The design is characterized by a three-dimensional decoration inspired by armor.



③ 理想の家「Àlfa」における寝室。アースカラーが印象的なコーディネート。新作ベッド「SILENT」は、スタンダード、クイーン、キングサイズからなる3サイズ展開。デザイナーは、フランチェスコ・ロタ。

3. The bedroom in the ideal home Àlfa is coordinated with impressive earth tones. The new SILENT bed is available in three sizes: standard, queen, and king. The designer is Francesco Rota.